https://etab.ac-poitiers.fr/coll-ta-thouars/spip.php?article667 - Auteur : Un élève de 3ème

Les impressions de Louise...

publié le 23/03/2010 - mis à jour le 24/03/2010

Sommaire :

- **Les impressions de Louise (:**
- LOUISE, 3èmeA

Les impressions de Louise (:

Quand je suis arrivée ***al colegio,*** je me suis demandée qui étaient mes correspondantes, car j'en accueille deux.

Quand on m'a appelée, au début j'étais ***un poco tímida,*** et après on a parlé, et puis, c'était beaucoup mieux.

Ensuite, Alba et Judith sont venues chez moi, et je leur ai fait visiter ***mi casa.*** Puis, elles se sont installées. Elles m'ont offert de l'huile d'olive.

Por la noche, nous sommes allées voir ***un partido de fútbol*** avec Mazarine, ***una amiga,*** et sa correspondante Alba.

Entre elles, ***ellas hablan rápido y nosotras no comprendemos todo.*** Au début on était mal à l'aise avec Mazarine pour parler espagnol avec elles, et puis après c'était mieux.

Et le soir on a regardé ***una pelicula*** en français, et j'ai essayé parfois de leur expliquer ***en español.*** Puis elle se sont couchées assez tôt parce qu'elles étaient ***cansadas.***

Les espagnols disent souvent : ***'vale, vale, vale'*** cela signifie OK. Ils disent aussi souvent ***'Después'*** (après) ou ***'un poquito'*** (un peu), et quand ils sont sur msn et qu'ils parlent ***con sus amigos*** , ils disent ***'jajajaja'*** ou ***'jejejeje',*** ça veut dire :'Aaaah'.

Los españoles doivent tenir un carnet de voyage, où ils doivent ***escribir*** tout ce qu'il font, donc le soir, je les aide à faire des phrases en français.

LOUISE, 3èmeA

Académie de Poitiers

Avertissement : ce document est la reprise au format pdf d'un article proposé sur l'espace pédagogique de l'académie de Poitiers.

Il ne peut en aucun cas être proposé au téléchargement ou à la consultation depuis un autre site.